

GEMEINDE PERCHA
 Autonome Provinz Bozen

COMUNE DI PERCA
 Provincia Autonoma di Bolzano

**Beschlussniederschrift
des Gemeindeausschusses**
**Verbale di deliberazione
della Giunta Comunale**
Sitzung vom – Seduta del **21/11/2023**Uhr - ore **17:00****GEGENSTAND**
**Steueramt - Festlegung des Tarifes für die
Trinkwasserversorgung für das Jahr 2024.**

Nach Erfüllung der im geltenden Kodex der Örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino – Südtirol über die Gemeindeordnung enthaltenen Formvorschriften sowie gemäß Art. 51-bis des genannten Kodexes wurden für heute die Mitglieder dieses Gemeindeausschusses im üblichen Sitzungssaal bzw. mittels Videokonferenz einberufen.

OGGETTO
**Ufficio tributi - Determinazione della
tariffa del canone per l'erogazione
dell'acqua potabile per l'anno 2024.**

Previo esaurimento delle formalità prescritte dal vigente Codice degli Enti locali della Regione Autonoma Trentino - Alto Adige sull'Ordinamento dei Comuni, nonché secondo l'art. 51-bis del Codice predetto vennero per oggi convocati, nella solita sala delle adunanze rispettivamente mediante seduta in videoconferenza, i componenti di questa Giunta Comunale.

Anwesend sind - Presenti sono	Abwesend entschuldigt Assente giustificato	Abwesend unentschuldigt Assente ingiustificato	Nimmt mittels Fernzugang teil Prende parte in modalità remota
SCHNEIDER Martin			
GUGGENBERGER Theodor			X
NIEDERWOLFSGRUBER Katharina			X
SCHNEIDER Meinhard			X
WÖRER Franz			

Ihren Beistand leistet die Gemeindesekretärin, Frau

Assiste la Segretaria comunale, Signora

Dr. FRÖTSCHER VerenaNach Feststellung der Beschlussfähigkeit,
übernimmt Herr

Riconosciuto legale il numero degli intervenuti

SCHNEIDER Martin

in seiner Eigenschaft als **Bürgermeister** den Vorsitz, erklärt die Sitzung für eröffnet und es wird mit der Behandlung der eingangs erwähnten Beschlussvorlage begonnen.

nella sua qualità di **sindaco** assume la presidenza, dichiara aperta la seduta e si passa alla trattazione della proposta di deliberazione suddetta.

Steueramt - Festlegung des Tarifes für die Trinkwasserversorgung für das Jahr 2024.

Vorausgeschickt,

- dass die Gemeinden im Sinne des Artikels 7 des Landesgesetzes vom 18. Juni 2002, Nr. 8, für den öffentlichen Trinkwasserversorgungsdienst in ihrem Gebiet zuständig sind;

- dass mit Dekret des Landeshauptmannes vom 16.08.2017, Nr. 29, die Verordnung zur Regelung des Trinkwassertarifs erlassen und mit Beschluss der Landesregierung Nr. 941 vom 18.09.2018 abgeändert wurde;

Nach Einsichtnahme in den Beschluss des Gemeinderates Nr. 33 vom 19.12.2018, mit welchem die neue Verordnung für den Trinkwasserversorgungsdienst genehmigt und folgende Kategorien festgesetzt worden sind:

- Haushalte
- Nicht-Haushalte
- Gemischte Nutzung
- Nutzung Landwirtschaft: nur ermäßigter Tränktarif

Festgestellt, dass sich für das Jahr 2024 folgende Kosten, im Bereich Trinkwasserversorgung vorhersehen lassen, wobei die MwSt., da für die Gemeinde abzugsfähig, bereits abgezogen worden ist:

- Personalausgaben	25.577,65 €
- Allg. Führungsausgaben	7.377,05 €
- Darlehensrate (Kapital + Zinsen, abzüglich Landesbeiträge)	0,00 €
- Solidaritätsfonds Trinkwasser an die Autonome Provinz Bozen – Südtirol	9.000,00 €
- Führungs- und Betriebskosten „Steinwiesenquelle“	8.903,86 €
- Jahresabgaben	1.500,00 €
- Fonds für zweifelhafte Forderungen	1.278,00 €
- Ammortisierungskosten 100%	7.546,71 €
Summe	61.183,27 €

- dass die so entstehende Ausgabe von voraussichtlich 61.183,27 € gemäß der im Sinne des L.G. Nr. 6 vom 14.02.1992 getroffenen Vereinbarung der Vertreter der Gemeinden und des Landeshauptmannes zu mindestens 90% abgedeckt werden müssen;

Nach Einsichtnahme in die novellierte Landesverordnung zur Regelung des Trinkwassertarifs vom 16.08.2017, Nr. 29, welcher vorsieht, dass sich der Trinkwassertarif aus einem Fixtarif pro Anschluss und einem verbrauchsabhängigen Betrag zusammensetzt;

Festgestellt,

- dass die voraussichtliche Trinkwassermenge aufgrund der Tendenz der letzten Jahre voraussichtlich 83.526 m³ vorhergesehen werden kann;

Ufficio tributi - Determinazione della tariffa del canone per l'erogazione dell'acqua potabile per l'anno 2024.

Premesso

- che i comuni, ai sensi dell'articolo 7 della Legge provinciale del 18 giugno 2002, n° 8, sono competenti per il servizio idropotabile pubblico sul loro territorio;

- che con decreto del Presidente della Provincia del 16/08/2017, n° 29, è stato emanato il regolamento d'esecuzione relativo alle tariffe per l'acqua potabile, successivamente modificato con deliberazione della Giunta Provinciale n° 941 del 18/09/2018;

Vista la deliberazione n. 33 del 19/12/2018, con la quale è stata approvata il nuovo regolamento per l'approvvigionamento dell'acqua potabile e con la quale sono state determinate le seguenti categorie:

- uso domestico
- uso non domestico
- uso idrico misto
- uso agricolo: solo tariffa per abbeveraggio ridotta

Constatato che nell'anno 2024 si prevedono i seguenti costi per il servizio acqua potabile, al netto dell'IVA, in quanto detraibile per il Comune:

- spese per il personale	25.577,65 €
- spese gen. per la gestione	7.377,05 €
- rata di ammortamenti mutui (capitale + interessi, detratti i contributi provinciali)	0,00 €
- fondo solidarietà acqua potabile alla Provincia autonoma di Bolzano – Alto Adige	9.000,00 €
- Spese di gestione “Steinwiesenquelle”	8.903,86 €
- Imposte annuali	1.500,00 €
- Fondo per crediti di dubbia esigibilità	1.278,00 €
- Costi di ammortizzazione 100%	7.546,71 €
Somma	61.183,27 €

- che i costi così calcolati di presumibilmente € 61.183,27, in base all'accordo stipulato ai sensi della L.P. 6 del 14/02/1992 tra i rappresentanti dei Comuni e il Presidente della Provincia devono essere coperti da relative entrate almeno al 90%;

Visto il novellato regolamento provinciale d'esecuzione relativo alle tariffe per l'acqua potabile, emanato con decreto del Presidente della Provincia del 16/08/2017, n° 29, che prevede che le tariffe sono composte da una quota fissa per allacciamento ed un importo basato sul consumo;

Dato atto che

- il consumo di acqua potabile in base alla tendenza degli anni passati può essere stimata in ca. 83.526 mc;

Festgehalten, dass gemäß geltender Verordnung über den Trinkwasserversorgungsdienst mit gegenständlichem Beschluss folgende Prozentsätze für die Errechnung des Tarifs festgesetzt werden:

- Deckung der Kosten mit Fixtarif 30%
- Tränktarif 96%
- erhöhter Tarif 130%
- Einheitstarif Nicht-Haushalt = Einheitstarif Haushalt

Festgehalten, dass für die zeitlich begrenzten provisorischen Anschlüsse (Bauwasser) ein Wasserzähler mit vorgesehener Fixgebühr anzubringen ist sowie eine verbrauchsabhängige Gebühr je Kubikmeter + 10 % MwSt. verrechnet wird;

- sollte es wegen Defekts oder Beschädigung des Wasserzählers nicht möglich sein, die bezogene Wassermenge zu erheben, wird jedenfalls eine Pauschalgebühr von 100,00 € pro 400 m³ oberirdischer Kubatur oder Bruchteil berechnet;

- dass sich aufgrund obgenannter Kriterien folgende Fixgebühren ergeben:

- 29,40 € für Zähler bis zu 1 Zoll
- 58,81 € für Zähler von 1 ¼ bis 2 Zoll

- dass sich so neben oben genannter Fixgebühr eine verbrauchsabhängige Gebühr von 0,4606 € je Kubikmeter Trinkwasser ergibt;

Festgehalten, dass somit ein Deckungsgrad der Kosten von voraussichtlich 94,351% erreicht wird;

Nach Einsichtnahme in die folgenden Gutachten im Sinne des Art. 185 und 187 des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit R.G. vom 03.05.2018, Nr. 2;

- fachliches Gutachten, erteilt vom Verantwortlichen des Dienstes, Annegret Hintner, mit dem elektronischen Fingerabdruck:

POSITIV
Lnht4cl3OAdB2YjcJcU6mkIfyEDftNLfhsIF-
VQ0KXs=

- buchhalterisches Gutachten, erteilt vom Verantwortlichen des Dienstes, Ilse Rainer Niederwolfgruber, mit dem elektronischen Fingerabdruck:

POSITIV
eAHxVVDramQdfdsFOT7X8mIESBDHx4XZKvc-
SiwtBZE8=

Nach Einsichtnahme in den Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit R.G. vom 03.05.2018, Nr. 2;

Nach Einsichtnahme in die geltende Satzung der Gemeinde Percha;

Nach Einsichtnahme in den geltenden Haushalts-

Constatato che secondo il vigente regolamento sul servizio idropotabile pubblico con la presente delibera verrà fissato le seguenti percentuali per il calcolo della tariffa:

- copertura spese con quota base 30%
- tariffa per abbeveraggio 96%
- tariffa aumentata 130%
- tariffa unica non domestico = tariffa unica domestico

Constatato che per gli allacciamenti provvisori a tempo determinato (acqua di cantiere) è prevista l'installazione di un contatore d'acqua a tariffa fissa e viene fatturato un importo basato sul consumo per ogni metro cubo di acqua + 10 % IVA;

- qualora il consumo non può essere misurato a causa di contatore difettoso o danneggiato, viene applicata una tariffa forfettaria di 100,00 € per ogni 400 mc, o frazione del volume urbanistico;

- che di seguito ai criteri sopraindicati risultano le seguenti quote base:

- 29,40 € per contatore fino 1 pollice
- 58,81 € per contatori da 1 ¼ a 2 pollici

- che quindi inoltre alla quota base viene fissato l'importo basato sul consumo pari a 0,4606 € per ogni metro cubo di acqua;

Constatato che in questo modo verrà raggiunto una copertura dei costi ca. del 94,351%;

Visto i seguenti pareri ai sensi degli artt. 185 e 187 del Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige, approvato con L.R. del 03/05/2018, n. 2;

- parere tecnico, espresso dal responsabile del servizio, Annegret Hintner, con l'impronta digitale:

POSITIVO
Lnht4cl3OAdB2YjcJcU6mkIfyEDftNLfhsIFVQ0K-
Xs=

- parere contabile, espresso dal responsabile del servizio, Ilse Rainer Niederwolfgruber, con l'impronta digitale:

POSITIVO
eAHxVVDramQdfdsFOT7X8mIESBDHx4XZKvcSi-
wtBZE8=

Visto il Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige, approvato con L.R. del 03/05/2018, n. 2;

Visto lo statuto comunale vigente del Comune di Perca;

Visto il vigente bilancio di previsione ed il documen-

voranschlag sowie in das Einheitliche Strategiedokument (ESD);

Dies alles vorausgeschickt;

to unico di programmazione (DUP);

Tutto ciò premesso;

b e s c h l i e ß t

DER GEMEINDEAUSSCHUSS

einstimmig in gesetzlicher Form:

1. aus den in den Prämissen angeführten Gründen den **Fixtarif** für das Jahr 2024 wie folgt festzusetzen:
- 29,40 € für Zähler bis zu 1 Zoll
- 58,81 € für Zähler von 1 ¼ bis 2 Zoll;
2. den **verbrauchsabhängigen Wassertarif** für das Jahr 2024 wie folgt festzulegen:

LA GIUNTA COMUNALE

d e l i b e r a

ad unanimità di voti espressi nella forma di legge:

1. di fissare, per i motivi citati in premessa, per l'anno 2024 la **tariffa fissa** per l'erogazione dell'acqua potabile come segue:
- 29,40 € per contatore fino a 1 pollice
- 58,81 € per contatori da 1 ¼ a 2 pollici;
2. di determinare, come segue, la **tariffa fissa annuale dell'acqua potabile** per l'anno 2024:

Trinkwassertarifs Tariffa per l'acqua potabile			2024
Kategorie <i>categoria</i>	Staffelung <i>scaglioni</i>		Tarif pro m³ <i>tariffa per mc</i>
Haushalt <i>uso domestico</i>	Einheitstarif <i>tariffa unica</i>	100,00 %	0,4606
Nicht-Haushalt <i>uso non domestico</i>	< 200 m³	100,00 %	0,4606
	> 200 m³	130,00 %	0,5988
Gemischte Wassernutzung <i>utilizzo idrico misto</i>	< 200 m³	100,00 %	0,4606
	> 200 m³	130,00 %	0,5988
Tränktarif (Landwirtschaft) <i>Abbeveraggio (agricoltura)</i>	Einheitstarif <i>tariffa unica</i>	96,00 %	0,4422

3. für die provisorischen Anschlüsse (Bauwasser) einen Wasserzähler mit vorgesehener Fixgebühr zu installieren sowie eine verbrauchsabhängige Gebühr je Kubikmeter + 10 % MwSt. zu verrechnen;
4. festzuhalten, dass genannter Betrag der gesetzlich vorgesehenen MwSt. unterworfen ist;
5. festzuhalten, dass die erforderliche Mindestdeckung von 90% gegeben ist;
6. gegenständlichen Beschluss mit derselben Abstimmung im Sinne des Art. 183 des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit R.G. vom 03.05.2018, Nr. 2, für unverzüglich vollziehbar zu erklären.
3. di installare un contatore d'acqua (acqua di cantiere) per gli allacciamenti provvisori a tariffa fissa e di fatturare un importo basato sul consumo per ogni metro cubo di acqua + 10 % IVA;
4. di dare atto che questo importo è soggetto all'aliquota IVA prevista dalla legge;
5. accertato che la copertura minima del 90% è raggiunta;
6. di dichiarare, con la medesima votazione, la presente delibera immediatamente eseguibile ai sensi dell'art. 183 del Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige, approvato con L.R. del 03/05/2018, n. 2.

Gelesen, genehmigt und gefertigt.

Letto, confermato e sottoscritto.

Der Vorsitzende - Il Presidente

Die Gemeindesekretärin – La Segretaria comunale

- SCHNEIDER Martin -

- Dr. FRÖTSCHER Verena -

(digital signiert / firmato digitalmente)

(digital signiert / firmato digitalmente)



Gegenständlicher Beschluss wird vom 24/11/2023 bis 04/12/2023 auf der digitalen Amtstafel der Gemeinde Percha veröffentlicht.

La presente delibera viene pubblicata sul albo pretorio digitale del Comune di Perca dal 24/11/2023 al 04/12/2023.

Jeder Bürger kann gegen diesen Beschluss im Sinne des Art. 183 Absatz 5 des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit R.G. vom 03.05.2018, Nr. 2., während der Veröffentlichungsfrist beim Gemeindevorstand Beschwerde einlegen, vorbehaltlich der Möglichkeit, innerhalb von sechzig Tagen ab Vollziehbarkeit dieses Beschlusses beim Regionalen Verwaltungsgericht, Autonome Sektion Bozen, im Sinne des Gesetzes vom 06.12.1971, Nr. 1034, einen Rekurs einzubringen. Betrifft der Beschluss die Vergabe von öffentlichen Aufträgen, ist die Rekursfrist, gemäß Art. 119 GvD 104 vom 02.07.2010, auf 30 Tage ab Kenntnisnahme reduziert.

Ogni cittadino, ai sensi dell'art. 183 comma 5 del Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige, approvato con L.R. del 03/05/2018, n. 2, può presentare opposizione contro la presente deliberazione alla giunta comunale entro il periodo di pubblicazione, con riserva di presentare ricorso al Tribunale Amministrativo Regionale, Sezione autonoma di Bolzano, entro sessanta giorni dall'esecutività della delibera, di cui alla Legge 06/12/1971, n. 1034.

Se la deliberazione interessa l'affidamento di lavori pubblici il termine di ricorso, ai sensi dell'art. 119 D.Lgs 104 del 02/07/2010, è ridotto a 30 giorni dalla conoscenza dell'atto.